FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DE CAN

Province Ontario — District No. 118 — S. District No. 8 — Enumeration District / District du recenseur No. 7 — in / dans City Peterborough West Ward (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par William Aldridge, Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.		
Dwelling House. / Maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or sub-division number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou sub-division si en canton ou paroisse. Rue et No, si la maison porte la rue, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or divorced / Si mariée, veuve ou divorcée	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrants, année de l'immigration.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers naturalisés, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou divers de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account? (See instructions.) / Travaillant à son compte? (Voir instructions.)	State where person is employed, as: on farm, in factory, etc. / Mentionner où la personne est employée, comme: sur la ferme, à la manufacture, etc.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à d'autres emplois.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines employé en 1910 à l'emploi principal.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of work per week at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou divers, s'il y en a.	Rate of earnings per hour or by piece. / Taux du gain par heure ou aux pièces.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur accidents ou maladie.	Cost of insurance per annum. / Coût de l'assurance par année.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Cost of education for the year 1910-11. Counties or Districts. / Coût de l'éducation pour l'année 1910-11. Comtés ou districts.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.	Insane. / Aliéné.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
37 38		Jefferies James H	323 Simcoe	M	Lodger	S	Dec	1887	23	℄			Anglesh	Canadian	Anglican	Sales man	10-6-50		Yes										2000		125		Yes	Yes	E			
38 39		Brocon Robert R	323 .	M	Lodger	S	March	1888	23	U.S.A	1910		Scotch	Canadian	Presbyterian	Hardware Merchant	9-36		Yes										1000		24		Yes	Yes	E			
39 40		Bell Rose	321 Simcoe	F	Head	W	Nov		54	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	Nurse	7-6-25		Yes		do		40		70		720					Yes	Yes	E			
		Lila		F	daughter	S	May		28	℄			Irish	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
		Theresa		F	"	S	Oct	1885	25	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	Sales woman	10-6-55		Yes		do		12		54		60					Yes	Yes	E			
		Lorne	.	M	Son	S	May	1897	14	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	Machinist	6-6-60		Yes		Electric		7		54		70					Yes	Yes	E			
		Lionel	.	M	Son	S	July	1896	15	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	O.L.E. work	6-6-60		Yes		Electric		6		54		30					Yes	Yes	E			
39 40		Young Margaret	345 Bathurst	F	Head	W	June	1830	80	℄			French	Canadian	Anglican	Housekeeper	Income															Yes	Yes	E			
		Gatrell Amanda		F	Sister	W	Dec		67	℄			French	Canadian	Anglican																	Yes	Yes	E			
40 41		Gorman Thomas	343 .	M	Head	M	March	1858	53	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	Miller	6-6-60		Yes		Mill		50		54		650			1500		20	Yes	Yes	E			
		. Sarah	.	F	Wife	M	March	1865	46	℄			Irish	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
		. Marcus	.	F	daughter	S	May	1898	13	℄			Irish	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
		. Kathleen	.	F	daughter	S	Oct	1895	15	℄			Irish	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
		. Marguerite	.	F	daughter	S	April	1899	12	℄			Irish	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
		. Vera	.	F	daughter	S	May	1902	9	℄			Irish	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
41 42		Major Louis	341 .	M	Head	M	Dec	1860	50	England	1885		English	Canadian	R. Catholic	Farmer	6-6-12		Yes		Farm		50	Sunday	52		54	600		1500		20	Yes	Yes	E			
		. Mary	.	F	Wife	M	August	1868	42	Newfoundland	1890		French	Canadian	R. Catholic	Farmer	6-6-12		Yes		Farm											Yes	Yes	E			
		Kocker Carl J. K	.	M	Son	S	May	1892	34	℄			German	Canadian	R. Catholic	Painter	6-6-12		Yes		Painter											Yes	Yes	E			
		Carter Frank	.	M	Son	S	July	1898	12	℄			English	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
		Mc Donnell Frank O	.	M	Son	S	April	1885	26	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	Machinist	6-6-60				Shop		48		54		500			1000			Yes	Yes	E			
		. Nancy L	.	F	Stepdaughter	W	Oct	1885	25	℄			German	Canadian	R. Catholic																	Yes	Yes	E			
42 43		Kork Thomas	347 Simcoe	M	Head	M	July	1853	57	Ireland	1841		Irish	Canadian	Presbyterian	Coll. Customs	3-6-25		Yes				52		52		54	1100					Yes	Yes	E			
		Elizabeth		F	Wife	M	June	1861	49	℄			Irish	Canadian	Presbyterian																	Yes	Yes	E			
43 44		Mc Clements William A	331 Pulteney	M	Head	M	Sept		55	℄			Scotch	Canadian	Presbyterian	Butcher	10-6-55		Yes				52		52		54	480					Yes	Yes	E			
		Susannah		F	Wife	M	June		35	℄			Irish	Canadian	Methodist																	Yes	Yes	E			
		Mort W	.	M	Son	S	Feb	1902	9	℄			Scotch	Canadian	Methodist																	Yes	Yes	E			
44 45		Phelan Henry	335 .	M	Head	W	Nov	1857	53	℄			Irish	Canadian	R. Catholic															2000		35	8	Yes	Yes	E			
		Nellie	.	F	Son	S	July	1874	16	℄			Irish	Canadian	R. Catholic	Student																	Yes	Yes	E			
		Collins Elizabeth	.	F	domestic	S	Sept		30	℄			Irish	Canadian	R. Catholic		2-7-30		Yes		Agnes St											Yes	Yes	E	200		
45 46		Dickson Alexander J	324 .	M	Head	M	Dec	1862	68	Scotland	1861		Scotch	Canadian	Presbyterian	Dry Goods	1-6-55				Dry Goods		52		52		70	1300		7000		50		Yes	Yes	E			
		Susan M		F	Wife	M	April	1850	61	Ireland	1865		Irish	Canadian	Presbyterian																			Yes	Yes	E			
46 47		Doughty Frederick	326 .	M	Head	M	June		32	℄			Scotch	Canadian	Methodist	Contractor	10-6-50		Yes		Contractor		52		52		70	1200		3600		80		Yes	Yes	E			
		Peparah		F	Wife	M	June	1865	25	℄			English	Canadian	Baptist																			Yes	Yes	E			
		. Charles	.	M	Son	S	Nov	1903	7	℄			Scotch	Canadian	Methodist																			Yes	Yes	E			
		. Edna	.	F	daughter	S	Feb	1905	5	℄			Scotch	Canadian	Methodist																		8	Yes	Yes	E			
		. Mabel	.	F	daughter	S	Feb	1907	3	℄			Scotch	Canadian	Methodist																			No	Yes	E			
		. William	.	M	Son	S	July	1910	12	℄			Scotch	Canadian	Methodist																			No	Yes	E			
		Matthew Clive		F	domestic	S	Nov	1887	23	℄			Scotch	Canadian	Methodist	Domestic	2-7-30		Yes															Yes	Yes	E			
47 48		Donell James	332 .	M	Head	M	March	1849	62	℄			Irish	Canadian	Methodist	Contractor	1-1-01		Yes	Yes			52				700			4500		50		Yes	Yes	E			
		. Arabella		F	Wife	M	Feb	1852	59	℄			Irish	Canadian	Methodist																			Yes	Yes	E			
		. Alice	.	F	daughter	S	May	1883	28	℄			Irish	Canadian	Methodist																			Yes	Yes	E			
		Mc Intyre John	.	M	Lodger	S	Feb	1871	40	℄			Scotch	Canadian	Presbyterian	Salesman	10-6-50		Yes				50		50		54	1000		4000	1000	103		Yes	Yes	E			
		Mulholland Arthur	.	M	Lodger	S	April	1888	23	℄			Irish	Canadian	Presbyterian	Bank Clerk	10-6-00		Yes				50	Land	52		52	600		2000		58		Yes	Yes	E			
		Shorty Julia	.	F	Lodger	S	Jan	1871	20	℄			English	Canadian	Anglican	Teacher	9-2-6-0		Yes		Common Schools						30	540						Yes	Yes	E			
48 49		Aitchison Fred B	334 .	M	Head	M	June	1880	31	℄			English	Canadian	Anglican	Com Trav	10-6-50		Yes				52	Stock	52		70	1040		1000		30		Yes	Yes	E			
		" Eva	.	F	Wife	M	August		27	℄			English	Canadian	Presbyterian																			Yes	Yes	E			
		" Gerald R	.	M	Son	S	July		10	℄			English	Canadian	Anglican																			Yes	Yes	E			
49 50		Cumming Ina	336 .	F	Head	S	March	1874	36	℄			Scotch	Canadian	Presbyterian	Telephone Operator	1-6-70		Yes				52		52		46	360						Yes	Yes	E			
		Moffat Christina	.	F	Cousin	S	Sept	1847	63	℄			Scotch	Canadian	Presbyterian	Monk																		Yes	Yes	E			
49 51		Mc Knight William J	334 .	M	Head	S		1883	27	New Brunswick			Scotch	Canadian	Presbyterian	Shoe Worker	6-6-57		Yes		Shoe Factory		52		52		54	624						Yes	Yes	E			